

# SOEARA RA'IAT



Tegoehlah setia Ra'iât kepad Bendera Belanda.

Diterbitkan di Padang tiap hari Isnajan, Arba'a dan Sabtoe, ketjoeali hari besar, oleh:  
Snelpersdrukkerij „Orang Alam Minang Kabau”.

Sepakat sendi  
kekoealan.

Verantwoordelijk Redacteur:

**Datoe' Mangkoeto Alam**

Reizend Redacteur:

**Sidi Maharadja.**

Kantoor Administratie & redactie  
**Pasar Gedang Padang.**

## Diperma'aloemkan.

Maelai hari ini diberi tahoekan kepada toean jang mintak dijadi langganan soerat chabar inib kaloë tidak disertakan dengan oeang harganja dengan franco permintaan toean nkeboelkar.

ta mintak dengan banjak hormat kepada sekalian langganan lama dan langganan Advertentie kaloe latang penagihan mintak lantas dibajer loen's.

Permintaan kita jang terseboet diatas dengan pengharapan jang besar mintak diperkenankan. kaloë tidak begitoe dijadi terpaksa kita berentikan pengiriman courantri dan tjaobet advertentienja

De Administratör,

**SOETAN MAHARADJA**

## Perang Europa.

—EXOXE—

Metsir dengan peperangan.

Pada tanggal 21 Augustus, dari Cairo orang menoelis kepada „Nieuwe Rotterdamsche Courant”, demikiar:

Oleh karena boleh dijadi di Europa tersiar kabar jang berlawan satoe dengan lain, maka akoe bisa me maelai toelisan ini, dengan memberi kejakinan, bahwa sehingga hari ini peri keadaan politiek ada sedihaera betoel.

(Kendati poen menoeroet kabar<sup>2</sup> kawat, rajat djaduhan Inggris, dimasa perang ini ada pro-Inggris, toch roepaan ada djoega „Contranja. Red. K.M.”)

disini orang banjak berbisik bisik tentang seoeatoe persekoetoean jang hendak melawan pe merintah Inggris. Pangeran<sup>2</sup> (prins<sup>2</sup>) kaeom koe lawarga Khedive Metsir, Azis Hassan jang terke ngoleh djatoehna Kirkilisse, dan Oemar Toes si, dikatakan mengepalai seoeatoe pergerak<sup>2</sup> jang maksoedna, apabila terbit porang mereka itoe akan menoeroeh tentara Ing nasi tinggal di Metsir, kembali sadji tirna, semoeanja tento dengan pertapal<sup>2</sup> perang Turkij Goeben dan B. (Ertinga menoeroeh poelang tentara Ing orang Metsir sendiri maoe memerentah r beken? Red.)

Tetapi persekoetoean itoe, dengan sigera diketahoel, oleh seorang officer Inggris di Alex drie, dan karena rapport jang diberikan oleh of ficer itoe, adalah doea belas officer anak negeri soedah ditangkap, dan boeat sementara mereka itoe ditoetop dalam benteng.

Kata menoelis dalam N. „Rotterdamsche Courant” itoe poela, boeat membitjarakan lebih djaoe ten tang benar tidaknya kabar itoe, tidaklah perloe lag<sup>2</sup>, sekarang.

Sebab, tentara Hindia Inggris jang pertama, jang sementara perang Europa dioentoekkan boe at memelihara peri keamanan di Metsir, soedah lah datang, serta djoemahnja dengan sigera akan menjadi 2800 orang, jang mana oleh tiap<sup>2</sup> orang dipandang tjoekoepe boef menoempas napsoenja orang jang maoe memperoleh kemerdikan itoe. Adapoe tentara Inggris jang ada di Metsir, sa ma pergi ke medan perang.

Sementara, Khedive Metsir masih ada di Bos phorus. Setengah orang jang melihat Khedive di sitoe, adalih mengatakan, bahwa ia soedah sem boeh sama sekali dari pada loekanja bekas di serang, loeka mana ketika baroe sadja sampai di Constantinopol, hamipr sadja menjebabkan dia be lajar ke negeri jang baka. Orang<sup>2</sup> lain berkata, bahwa peloeoe revoyer jang dilepas oleh si Pem be noeh, ada menjoeb sebagian lidahnya Khedive, sehingga ia tiada bisa berkata lagi. Maka djoega soesan spkali boeat mengetahoei besar tiidaknya kabar itoe, jang terlebih baik, ialah menoenggoe sadja sampai kembalinya Khedive di Cairo, jang tiidaknya kata orang tiada akan lama la aitoe setelah hai raja Beiram, di zone<sup>2</sup> ikoet.

**JAH**

NG RINDOE

dian

;

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

:

&lt;p

Oh  
oh, oh  
ha, ha ha,  
apa, oh, ha ha,

Ja heran saja dari saja poerja bikinan sendiri  
kira batik Telceng Agoeng roepaan bagoes dan  
pantas di pakai oleh orang modis en boeat har-  
ganja moerah. Berapa harga moerah ia seperti  
luu seorang moelai à 18. percedi sampai à 155.  
pandjang " 36. " 70  
selendang " 20. " 45  
kepala " 20. " 50.  
Ichwan<sup>2</sup> en sobat<sup>2</sup> siapa soeka bertambah cen  
toeng tjokak pesan pada B. M. CHALIL; Batik  
handel Toeloeng Agoeng, tentoe menjenangkan  
silahkan lebih doeloe saja poenja batik dari saja  
poenja bikinan sendiri. Pertjokaban melainkan di  
kitim dengan rembours, djikalau soeka kirim oce-  
ehib dehoeloe / 50 ke atas onkos kirim saj-  
vri.

Telegramadres: CHALIL

banjak tabik dan hormat,  
M. B. CHALIL.

51

## Siapa-Ingrat

Lekas pesan

DJANGAN-SAMPEE-KE-ABISAN.

### Dzaman-kemadjoeän

Ada barang bagoes<sup>2</sup> dan koeat harganja moerah  
sekali beli stoe kali lantas kefoemanan berpooeoeh  
kali silakanlah pesan pada ini ADRES, sedikit  
tanjak di kirim dengan P. P. Rembours.

Adres Achmad Badrij

PASAR DJOHAR SEMARANG JAVA  
ada loetoege djalanan 8 hari dari perak dobel kas f 9—  
" 8 " enkel kas " 8—  
" perak pinggir " NEKEL kas " 6—  
" ketjil boeat njonja njonja " 5—  
" merk Paten londen " 4—  
" nekel atawa wajia ketjil dengan tem-  
patnya dari koelit boeat pakai ditangan  
boeat djoega pakai bagi mana biasa  
komplet harga " 3.50  
niang dari perak harga " 4.50

HORI OGIE nekel atawa wajia tipis merk Enegina  
Panten londen dalam acord f 3.50  
" nekel tipis merk Cima paten londen  
(toefen) djalanan acord semoeoa orang kenal " 5.50  
" dari nekel merk paten Nizem " 2.50  
" Volo Paten londen " 3.50  
" atawa wajia ketjil f 2.50 dan 3—  
" Tipis merk roepa<sup>2</sup> " 2.50  
" besar 7 C. M. djalanan acor  
pakai 6 batoe " 5.50  
Roskop dari nekel " 2.—  
Dari duble dobel kas " 4.50  
besar merk VEROVIE DELE SATTO

Plainja pakai gambar boeroeng djalanan acord f 3.50  
Rantei horlogie dari perak ketjil f 1.50 dan f 2  
" duble f 1 f 1.50 " f 2  
" nekel model roepa<sup>2</sup>  
f 0.50 sampai f 1.50  
atawa kipas pandjang dari  
duble f 1.50 sampai f 2  
kalong pendek serta madalion  
doble 14 karat tanggoeng 2 tahoen tida  
loentoer f 1.50

kalong pendek dari duble f 1.25  
Rantee horlogie gantongan dari pita soetra ben-  
dera blanda pakai mainan oewang roepian torkj  
tembagga " 1.—

Mainan rante boewat taro gambar  
dari duble atawa perak " 1.—  
rante boewat taro oekoem mas " 0.75  
" atawa madalian permata  
berlian palsoe model roepa " 1.50  
Peniti kebaja dari duble gandeng " 1.—  
" 1.00

Anting<sup>2</sup> atawa petlik<sup>2</sup> dari doble permata berlian  
palsoe boewat anak-anak " 1.—

Kanting dinar palsoe nekel sepol mas " 0.25  
tolen " 0.14

" ejas dari nekel betol taunggong tida bisa  
loentoer model ampir sama kanting stam model  
boendar model kepeng harga sama besar 6 bidji  
f 1 tanggoeng 6 bidji f 0.75 ketjil 6 bidji f 0.50  
dan ada djoega veer grameefon lebar roepa<sup>2</sup> siapa  
perloe pakai kasi oekoeran harga f 3 dan djoego  
segala roepa perkakas horlogie seperti: katja,  
djaroem, veer dan lain<sup>2</sup> jaang perloe di pakai  
toekang horlogie, bisa djoea per dozijn dan per  
gros, kaloe perloe pakai minta keterangan dehoeloe  
pan masin banjak lain lain barang soesah disebut  
kan satoe per satoe lekas pesan ijangan sampai  
ke habisan tentoe menjenangkan hati kami.

Njang ménanti pesenan

ACHMAD BADRIJ  
Pasar Djohor SEMARANG.

N. B. pesenan njang soedah dikirim tida soek:  
boleh toekar lain barang<sup>2</sup> tijap<sup>2</sup> horlogie dipilih  
sampe batik havek kirim oewang lebih doeloe f 10  
keatas ongkos vriy kirim o paja di inget semoeoa  
harga njang terseboet di atas lain onkos kirim  
P. P. Rembours.

### In tahoe, harap diperhatikan

pesan barang<sup>2</sup> jaang terseboet diatas  
im dengan lekas, begito djoega jan<sup>2</sup>  
rap sedat angguja saja poenja kirim  
soepaja lekas<sup>2</sup> diteboet (terima)  
Itoe barang kembali pada seja-  
tan saja poenja keroegian dan  
bilang lebih dehoeloe, djikalau  
jan tida diterima terpaka saja  
boelaen sekali moesti  
raman ja masin<sup>2</sup> fida me  
pesan sendiri, saja starkan  
ni d. I. L. sebab soedah banjak  
terimanja,  
n harab di seboekan menoeroet  
soerat chabar „Oetoesan Melajoe“  
g terang.  
RIJS CORAN TIDA SEDIA.

# PERSENT

## Almanak tahoen 1914

Pake hari boelan BLANDA, TIONG HOA dan DZAWA. Siapa jang soeka terima angst kasih  
tahoen naama dan tempat tinggalnya jang ngata pada FIRMA R. OGAWA & Co di SEMARANG nami  
kita kirim perjoean dan ongkos kriminja vriy trengentinga kita soeka fasteb perhooem dan dengan  
ongkos kriminja kita jang bajar.

R. O G A W. A. & Co.

Toko Olat Japan.

Sei arang Bandoe g Cheribon Tegal Batavia.

Tambah di Tjintain, Tambah di Endahken, Tambah di Sajang.  
Siapa ingin dapati doe TIGA roepa baek makan

### Ten Bu

Selainnya membuat seperti tersebut di atas, ini obat ada sanget  
berguna akan mengoatkan cerat, menambahkan manie (Karna)  
membersihkan darah, badan djadi seger, paling perloe boeat ora  
jang koerang kekoatan atau hampir dapat Meik Peleoh (tojang) se-  
hingga tiada bisa dapat anak. Pjoga terkalang dapat impian se-  
sedang pelesir sama perempuan sampai toempa kekeutan tersia-  
sia teroetama bagi orang jang soeka Toenggang Motor Zonder Roda  
api badan koerang tenaga (soengseng koerang).

Boeat orang jang soeka Toenggang Motor Zonder Roda tripi kochi  
ling beloem sebrapa lama so dah m'ook dan toempa-toempa, ba-  
makan ini Ten Bu pertjaya raati qadi amal Kosen dan tida ilar g  
anmanja laki-laki

rua siapa jang beloem tallowe pake ini Ten Bu kita brani bilang  
tentoe banjak seunig hati kaboe sesedahnya pake.

Tapi singat buk baik insti Ten Bu jang Merk Tjap Kipas.

Doos besar " 600 bidji " 10.—  
ketjil " 300 " 5.—



### No. 9 Pil Radja

(OBAT SAKIT KENTJING.)

Sakit kentjing kelocar nanah kelocar darah, kemaloean beng  
kuk dan bevisa sakit alawa wakteena maoe kentjing ada sa-  
kit atawa panas, atawa kentjing tida bisa kelocar, dan seben-  
tar sebentar berasa maoe kentjing lagi, dan lagi ini obat bisa  
nikin semboeh segala roepa penjakit kentjing.

Ini obat bisa menoeloeng boeat orang perempuan jang  
mengiarkan darah poethi (Pektaj).

Ketragtan dari kebaikamja ka 1.

Dari sebab kebaikana orang sakit kentjing makan obat dan  
pakai pompa iroe dipakai kerang ati-ati atawa tida mengarti  
betoel pakai, sekingali membikin sesesah padanja, akan ke-  
tapi makan obat ini tida oesah, pakai pompa sama sekali, ka-  
ena ini obat sesodahnja dimakan dia bisa bekerja meno-  
roet keperloean seperti bisa bikin semboeh daging jaang akan  
mendjadi hoe-ak, keoear darah atawa nanah dan sebagainya  
Dan lagi djika mak in ini obat seperti di pompa dari dalam, dan  
ebab kekoewatannja ini obat dimana dalam peroet membikir  
mati bacil (jaitoe namanya bibit djahat jaang bakal djadi sakit  
kentjing) dan bisa keloeckan itoe bacil dengan kentjingnya.

Ka 2.

Banyak roepa obat sakit kentjing joma bisa menjemboeh  
kan boeat satoe wakte sadja; tida antara lama penjakit itoe  
timboel lagi. Tetapi ini obat orang tida oesah sempang atawa  
kewatin begitoe, karena sebagaimana tersebut diatas ka-  
baikunja ini obat bisa bikin mati segala "bacill" jaang baka-  
djadi penjakit kentjing, menjadi itoe penjakit kentjing bisa  
semboeh betoel (Twakin) terbongkar sama sekali akar-akaran  
penjakit itoe jaang boleb diintoeukan tida bisa datang koema  
lagi. Dari sebab begitoe bagi orang jang ada itoe penjakit ja-  
ng misih beloem tetap pikiranja pakai obat kentjing maua jan  
paling mandjoer atawa soedah ditjoba roepa-roepa obat sakit  
kentjing soesah semboeh, silakanlah tjoba makan ini obat jang  
soedah njata bisa menoeloeng banjak orang jang dapat sakit  
kentjing keras.

Doos besar f 2.— ketjil f 1.—

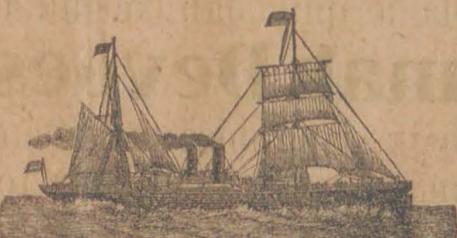
### Firma R. OGAWA & Co.

Toko Import di SEMARANG Toko Filiaai di BANDOENG, CHERIBON, TEGAL, BATAVIA,  
N. B. 1 Pembelian lebih dari f 10.— dapat vriy ongkosna mengirim:

Boeat djoea lagi, tentoe dapat rabat bagoes.

327

### JAVASCHE BATIKKERIJ EN BATIK HANDEL



### MISTI OENTOENG

Liminta dengan format ini Prij-courant pembatju seka simpan goena  
peringatan gkan memessan Batik batik.

### DJOKJAKARTA.

Kepada Adres njiung menjenangkan,

### HADJI ADJHOERI Co.

Kaoeman-Djokjakarta

Boleh dapat pesan roepa-roepa Kain Batik pada kam:

Tentoe menjenangkan silahkan ijoba lebih doeloe suja poenja Kain Bank Djokja, dari  
kita poenja bikinan sendiri dengan harga paling pantas melawan lain lain Saudagar,  
terseboet dibawah ini adanja:

| KAIN          | moelai à f 60.— | sampaia à f 130.— | PER KODIE |
|---------------|-----------------|-------------------|-----------|
| " merah       | " 75.—          | " 150.—           |           |
| Pandjang      | " 25.—          | " 200.—           |           |
| " siang malam | " 110.—         | " 175.—           |           |
| Selendang     | " 22.50         | " 150.—           |           |
| Kadin (jool)  | " 90.—          | " 125.—           |           |
| Ikal kpalala  | " 20.—          | " 100.—           |           |
| " pasang tiga | " 45.—          | " 52.50           |           |
| Kompong       | " 50.—          | " 67.50           |           |
| Tjelana       | " 47.50         | " 52.—            |           |

Pertjoberan melaikan dikirim dengan REMBOURS pesanan koerang dari harga f 30.—  
kalau tidak kirim wang lebh docloe tidak di kaboeikan.

### Sebab kita djoea pada saudagar-saudagar sadja.

Jika soeka kirim wang lebih docloe f 100.— ka-atas semoeoa ongkos saja kasi vriy.  
Dan djoegg biasa terima wang Comisie boeat belli Batik-batik antero negeri-negeri  
d. I. L. barang jang terlakoe dimana-mana negeri dengan sedikit % PERSENT!!!

Soedah lama kita menjalankan jni perkerdjaan dengan selamat tiada koerang satoe

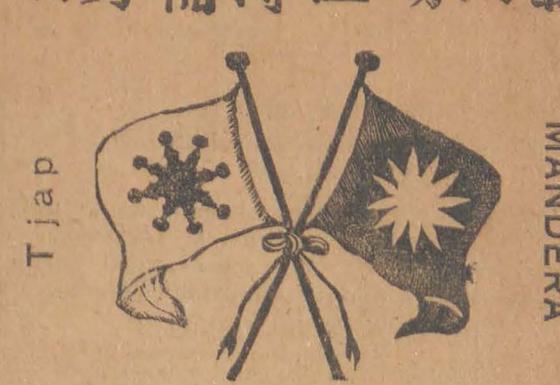
Harap lekas ijoba !!! Lekas ijoba !!!

Memoedjikan diri dengan hormat

HADJI ADJHOERI bin ARJIS

Anggoer Obat.  
PO SIN TJIOE

酒身補傳祖錫天家



MANDERA

Ini ANGGOER OEBAT jang soedah tertjampoe  
roepa roepa OEBAT TJINA jang soedah terpilih  
semoeanja baik dan djoega soedah banjak sekali  
menoeloeng segala roepa penjakit di negri Tiongkok.

Anggoer Oebat „PO SIN TJIOE“ ada satoe  
Recept Anggoer Oebat jang amat mandjoer das  
oe-stadjar, boeat menoeloeng menjemboehkan  
ekalik.

Bagimana tersebut dibawahi ini soerat, jaitoe  
sakit Puenggang, kepala poesing, pennandangan  
mata kaboe kaboe: atiwi berxoenang-koenang,  
sakit sekali dalam toelang dan kaki tangan  
tidak koeat, peroet rasa gembong dan berpilin,  
moeke poejat, kaki tangan merasa dingin, baian  
tidak koeat takoet aer dan angin, mulan<sup>2</sup> bisa  
tidoer, salero mata tida bisa makar.  
O-rat, Ostar oelaran, badan litak atawa  
kekoeutan, dada sakit, napas koerang lapar,  
jri djer dan bikin tambah kekoetan bagi  
soeka poejat malam, sekalian badan ada merast  
ketjoejan, kaki tangan merasa tebal tebal dan  
soeka kapotjeng, sakit oeloe hati kaki dan moeka  
ada sanibok<sup>2</sup> awak kaboer kaboe perampoean  
bawak kotor tida tentoe, perampoean baroe  
beranak 1 boelan boleh makan 1/2 glas, 1 boleh minoem  
djoega ini Anggoer Oebat satoe glas pait ketjil,  
demam koero (digin).

Boeat rang jang soeka bekerja berat, dan naik  
kareta ijin djangan sampai badan mendatangkan  
tjido. tas " an, saban pagi sehabis mandi ambi  
satoe boeah letol ajam dipoeckoel sampai kembang  
ditjampoe satoe glas Anggoer Oebat „PO S  
TJIOE“ teroes diminoem, dan djoega mendja-  
pri kawaraasan (kesibatan) badan, boleh minoem  
ini Anggoer Oebat „PO SIN TJIOE“. Toean toe-  
dan Angkoe angkoe dan Hoedjin hoedjin, serta  
Siotja slotja toe dan moeda, djikalau tida bisa  
minoem 1 glas, boleh minoem 1/2 setengah glas  
sadja.

Dan djoega kalau ada toean toean dan angkoe  
dan Hoedjin hoedjin serta Siotja<sup>2</sup>, jang tida bisa  
peminoem Anggoer Oebat, ditaroektan dimana ada  
jang sakit, ditoeboek bawang merah sama sipade  
(diak) ditjap poer Anggoer Oebat, sakit biri biri,  
sambok, oreat terkilir dan djatoeh.

Harga 1 botol f

BERSEDIA.

rnja, Griek soedah bersedia dengan serdadoe dan soedah ada 200,000 orang ap, sedang armada Griek soedah siap poela, inju ada 2 kapal pantser jang dibelinja dari lika.  
ek berpelik kepada Inggeris, Fransch dan and.

Kata kabar kawat S. B. 29 Oct:

MEMBAWA<sup>1</sup> ANGKATAN DENGAN KAPAL SILAM.

Sebagai biasa kapal silam dengan moeatannja tjoema 10 atau 12 orang, maka sekarang di Elbing (Djerman) telah siap satoe kapal silam jang besar akan pembawa<sup>1</sup> angkatan Djerman.

KEADAAN DI TSINGTAU.

Sebab pemberitahoean Djepang kepada Djerman disana, maka consul Amerika dan 10 perempoean telah meninggalkan kota itce,

TOERKI.

Pemerintah Toerki mengatakan bahwa keadaan di Egipte, haroeslah tinggal masoek province

MENGIRIM POELANG SERDADOE BANTOEAN.

Sebab verklaring dari Italie bahwa tiada me anggar kemerdekaan Zuitserland, maka serdadoe bantoeanu dikirimna poelang.

ARMADA INGGERIS.

Kata katur, di laot Oetara ada 30 soeah kapal

AFRIKA SELATAN.

Afrika Selatan datang kabar, bahwa gen de Wet soedah mengadakan satoe angkakan dikirirnem kemedan perang.

PERANG DI FRANKRIJK

ntara Djerman dengan angkatan berserikat ih madjoe disuna, moendoer disini.

sebelah timoor dari kota Nancij angkatan serikat bersemboen dalam rimba<sup>2</sup> antara Be neke dan Parroij, tetapi orang Djerman tunda maoe mengedjar kesana.

Orang bernanti penjerangan orang 1 man Belfort.

RUS — DJERMAN.

Orang Rus bersitahan sepanjang barisan sebelah selatan Pr. Zenjisi.

EMDEN.

Sepandjang kibar, satoe kantoor orang Djerman di Pinang iaito kantoor kawit jing tiada berda wal jang berhoesoeeng dengan kawat oedara di kapal Endan telah dirasikkan oleh Inggeris; 30 orang Djerman dan Ostentrik tertangkap, sedang roemah itoe didiaga oleh politie.

ADVERTENTIE.

TJIANG GIN PONG

M U B E L M A K E R

Padang Pondok.

sedia roepa<sup>2</sup> almari, medja, korsi<sup>2</sup> dan lain, ikas memah dari pada kajoe dan marmeer sejati ditanggoeng bali dan netjis, serta ada sedia roepa<sup>2</sup> kaije dijati rangch dan lain<sup>2</sup>. Apalagi boleh soeroeh bikin menoeroet dari pada jang ber kehendak roepa<sup>2</sup> barang perkakas jang terseboet.

Oepahan patoet harga moerah dari lain tempat silalah mampir ke bengkel itoe, soepaja bersenang hati adanja.

Menanti dengan hormat

Tjiang Gin Pong.

24

Wasilah binti H. Achjad.

Batik handelaar  
DJOCJAKARTA.

Silakanlah toean<sup>2</sup> soedagar kain, pesan pada saja poenja adres diatas segala roepa<sup>2</sup> kain batik Djokjakarta saja tanggoeng moesti oentoeng dengan roepa<sup>2</sup> harga seperti jang terseboet dibayah ini:

Kain S. kepala hitam harga dari f 55 sampai f 125  
" S. merah " 85 " 140  
" Tjelana " 45 " 100  
" Setangan " 45 " 100  
" Kompong " 45 " 45  
" Pandjang biasa " 90 " 200  
" P. pakai sceri " 130 " 150  
" Selendang " 65 " 100  
Pesanan juga koerang dari harga f 50 kaloe ijik kitim oeang lebih qeheloe saja tidak bisa kabaelkan.

Saja jang menoenggoe pesenan,  
Salam dan hormat.

WASILAH KAOEMAN DJOCJAKARTA

Telegram adres:

Wasilah Djokdja.

375

HOENDJOEK BERTAOE!

Pada toewau-to wan dan sobat-sobat jang tok batik di mana negeri inf sia ada djoelal kain batik Djocjaka na naja sedia roepa-roepa kain Saroeng Tjelana, Salendang, kaijn Kepala, Selendang pandjang jang aloes, dan jang kasar dari harga seperti di bawa ini:

Kain pandjang pagi sore à f 100 sampai à f 180 pl  
" saroeng kepala merah " 65 " 120  
" " hitam " 45 " 80  
" tjelana " 45 " 55  
" selendang kadijn " 80 " 120  
" " tjael " 50 " 80  
" pandjang kasar " 18 " 28  
Dengan ini harga lain dari ongkos mengiium boewat langgan baroe, tidak kirim oeang lebiih doeloe, saja kirim dengan POST-REMOBOURS.

SPOOR atawa KAPAL, lain dari jang terseboet di atas, sekira disini ada madjoe, hrup ada permintaan.

Jang menoenggoe pesenan

DJOJOWIGOENO

KAOEMAN — DJOCJAKARTA

376

# Pemberian tahoe.

## Moelai sekarang boleh dapat sewa AUTOMOBIEL jang baroe dan bagoes

Boleh dapat keterangan pada :

LIM LIANG IE.

Telefon No. 146

Di moeka djalan garedja Tjina di PADANG.

32

## DJOKDJA-SOLO-TOELOENGAGOENG.

Jang soedah bertahoeng<sup>2</sup> di mashoerkan Aloes dan Bagoes dia poenja Bat kan Koet dan terang dia poenja Soga (Budaran) maka dari itoe moesti endadikan Keontengen kepada toean<sup>2</sup> Batik handelaar jang beloemi ada kenalan pada toean<sup>2</sup> batik handelaar di Solo oleh karena kita selamanja soeka terima segala soerat PESENAN boeat roepa-roepa batik DJOKDJA SOLO EN TOELOENGAGOENG.

Dari haraga Bisa Melawan pada Firma maka dari itoe kita berani tanggoeng Moesti Oentoeng.

Sjahdan dari harganja barang<sup>2</sup> kita laih seperti terseboet di bawah ini.

## BATIK DJOKJA.

| Kain | Pagi Sore              | perkodi | à | f | 115 | sampai | à | f | 135. |
|------|------------------------|---------|---|---|-----|--------|---|---|------|
| "    | Pandjang               | "       | " | " | 80  | "      | " | " | 135. |
| "    | Saroeng                | "       | " | " | 42  | "      | " | " | 120. |
| "    | Saroena toempoel merah | "       | " | " | 85  | "      | " | " | 115. |
| "    | Selendang              | "       | " | " | 55  | "      | " | " | 75.  |
| "    | Seleindang tjael       | "       | " | " | 95  | "      | " | " | 125. |
| "    | Tjelana                | "       | " | " | 55  | "      | " | " | 70.  |
| "    | Destar ikat            | "       | " | " | 45  | "      | " | " | 60.  |
| "    | " Itam                 | "       | " | " | 18  | "      | " | " | 40.  |
| "    | Pasang 3               | "       | " | " | 45  | "      | " | " | 55.  |
| "    | Kompong                | "       | " | " | 50  | "      | " | " | 65.  |

## BATIK SOLO.

| Kain          | Saroeng | per codi | dari | à | f | 50 | sampai | f | 90   |
|---------------|---------|----------|------|---|---|----|--------|---|------|
| Kain pandjang | "       | "        | "    | " | " | 30 | "      | " | 100. |
| Ikat          | "       | "        | "    | " | " | 35 | "      | " | 70.  |
| Salendang     | "       | "        | "    | " | " | 60 | "      | " | 40.  |

## BATIK TOELOENGAGOENG.

| Kain seorang moelai | à | f | 18. | percodi | sampai | à | f | 55. |
|---------------------|---|---|-----|---------|--------|---|---|-----|
| " pandjang "        | " | " | 35. | "       | "      | " | " | 70. |
| " selendang "       | " | " | 20. | "       | "      | " | " | 45. |
| " kepala "          | " | " | 20. | "       | "      | " | " | 50. |

## ATOERAN PESENAN.

Persatoe matjam batik tiada boleh koerang dari 1/2 codi.

## Pembajaran.

a Contant atau onder Rembours, maka dari itoe segala pesenan jang tida disertain oewang atau tida diterima onder Rembours tida dianggep pesennanya:

Djikalau toean kirim oewang lebih doeloe setjokoepnja harga barang dipesan dari ongkos semoe vrif.

MENANTI PESENANTI DENGAN HORMAT

HADJI ICHSAN B. S. W. Handelaar,

Kaoeman Djocjakarta,

408

TELEGRAM ADRES:

ICHSAN Djocjakarta.

177

## Minjak Tanah Sylvan Tjap Panah

dari negeri Amerika jang termashoer dalam doeniā, mengasi api jang terang, tiada ada arap<sup>2</sup> dan baoenja, oentoeng memakai

## Minjak tanah Devoes Brilliaut

Ini tjap jang paling baik, jang bisa melawan dengan segala lain matjam minjak tanah jang terdjoelal.

Boleh dapat beli koeliling

STAANDARD OIL COMPANY OF NEW-YORK

PADANGSCHE HANDEL MAATSCHAPPIJ

Agenten.

177

## ATOERAN BAROE TAOEN 1914.

## Radjabatik Koloot

M. Idris S. S.  
DJOKDJA KARTA.

Seda kain Solo  
dan Toeoen  
Agoeng en  
Poernoredjo.

370

| HARHOA<br>BERTOEROET <sup>2</sup> | Pagi Sore | A | f | 120 |     | S | f | 150 |     |
|-----------------------------------|-----------|---|---|-----|-----|---|---|-----|-----|
|                                   |           |   |   | 40  | 160 |   |   | 35  | 125 |
| Pandjang                          | "         | " | " | 35  | "   | " | " | 65  | 115 |
| Saroeng                           | "         | " | " | 55  | "   | " | " | 75  | 125 |
| Sr. merah                         | "         | " | " |     |     |   |   |     |     |

Bang, moela, tiada mengindahkan padanja api kemoedian mereka itoe dijadi hormat pada  
ribatia tentoe mengetahoei djoega, bahasa  
oek ditengah<sup>2</sup> taagh Atjeh masih biadab;  
ari sebab itoe kepala<sup>2</sup> jang beragama Is  
atjakali berperang<sup>3</sup> dengan orang biadab  
seperi kepala<sup>2</sup> di Gajoe dan Djolok ketjil. De  
ikian djoega Tengkoe Hoesin, sangat bentji ke  
ada orang<sup>2</sup> biadab itoe dan kepada kepala jang  
erang koetna ia atjakali ia memboeat perselis  
an akan mengambil kekoesaan.

Maka adalah orang jang mewartakan pada ke  
pala<sup>2</sup> jang koerang koetna itoe, akan meminta per  
toeloengan pada Tengkoe Tapa dan kalau boleh  
ia minta datang membantoe mereka itoe.

Maka sedjak dari waktoe itoe ia menjadi  
masjhoer, karena Tengkoe Hoesin dalam sedikit  
waktoe sadja telah dapat dan diboencehn.

Di negeri itoe ditempat lain<sup>2</sup> ditahan Atjeh, ada  
lah satoe hikajat dari pada seorang anak Radja  
yang bernama Malim Dewa, seperti jang tersebut  
diatas jang sangat gagah dan perkasa serta sak  
ti.

Adapoen Malim Dewa itoe, seorang anak Radja  
di Pasae, jang memperboeat pekerjaan jang soe  
tar<sup>2</sup> didoenian dan langit, Malim Dewa itoe berkoe  
asa sampai ke tanah Djawa dan ke tanah China;  
ia ada mempoenai<sup>2</sup> sekor naga jang pandai  
terbang membawa Malim Dewa ke awang<sup>2</sup>, keda  
lam laot dan atjakali ia masoek ke dalam pe  
oet ikan jang besar<sup>2</sup>, seperti ikan raja dan lain.

Maka pada soeatoe koetika, Malim Dewa hilang  
dari doenia; kemana pergina tiada orang ketahoei.  
Tetapi sepandjang tjerita orang, Malim Dewa ma  
sih ada diatas doenia tinggal dengan seorang diri  
nja didalam hoetan pada goenoeng di sebelah Ti  
moer. Adapoen Malim Dewa dapat dilihat, apabi  
la ada perkelahan dengan Kompenie, dimana ia  
dengar gagahna menembos batang leher solda  
doe Kompenie, akan memberi kemenangan kepa  
da orang Islam.

Maka sekalian pendoedoek negeri itoe dan kepa  
la<sup>2</sup> membenarkan bahasa Malim Dewa soedah kemi  
balu ke doenia, akan memberi peritoeloengan kepa  
da orang Islam. Maka jang dikatakan Malim De  
wa itoe, ialah Abdulllah Pakih alias tengkoe Tapa.  
Maka poeteri Andam Dewa dengan isterina poeteri An  
dam Dewi doedoek dengan ke besaranja dalam  
astana di Plada.

Pada soeatoe koetika sedang Malim Dewa doe  
doek dalam astananja dihadapan orang banjak ma  
ka adalah seorang dari pada orang banjak itoe  
yang tiada pertjaya kepada Malim Dewa, orang ini  
berdiri mehampiri Malim Dewa serta mengatakan  
seorang pendoesta (Malim Dewa palsoe).

Koetika orang itoe mengeloearkan perkataan  
jang ketjii itoe, orang jang banjak itoepon laloe  
memperpoekoekan orang itoe, hingga sampai me  
lajang niawanja ditempat itoe.

Maka sedjak dari waktoe itoe, tiadalah orang  
jang tiada pertjaya kepada dan Malim Dewa  
poen semangkin masjhoerlah. Sekalipoen diuntara  
orang banjak itoe ada jang tiada pertjaya kepada  
nja, tetapi tiadalah ia berani mengatakan dihad  
pan orang, karena takeet dibonoeh <sup>2</sup> orang banjak.

Pada soeatoe hari, adalah seorang kepala dari  
Simpang Olim datang mengendoengi Malim De  
wa, Toekoe Makam namanya. Sesoedah ia berang  
kat dari astana itoe, tiadalah ia dapat menahan  
gelakna, laloe iaoen getak seorang diri di hada  
pan orang banjak itoe, oleh karena ia tahoe be  
Radja palsoe, bertambah lagi dilihatnya bahasa  
poeteri Andam Dewi itoe tiada lain dari pada  
baboeja dehoeloe. Tetapi apa jang soedah dilihat  
nya itoe tiada berani ia menja.

Maka orang orang yang toendoek kepada Malim  
Dewa, dalam sedikit waktoe sadja, soedah men  
jadi 10,000 orang banjaknya. Pendoedoek digoe  
noeng goenoeng, disebelah Selatan Oetara dan Ti  
moer, di Gajoe, Edi Tjoet, Edi besar, Simpang  
Olim, Pasai, Perlak dan Soengai Ljalak, semoe  
nya toendoek kepadanya.

Kemajhoeran Malim Dewa itoe semakin hari  
semakin besar, oleh karena pada soeatoe hari ia  
menoedoekkan kesaktiannja dihadapan orang ba  
njak.

Sesedah orang banjak berkoempoei pada seboe  
ah tanah lapang, maka Malim Dewa sembahjang  
di bawah satoe poehoen kajoe jang besar sekali,  
dengan soeara jang njarang, sedang orang jang  
banjak itoe diam sebagaimana orang tidoer men  
dengarkaunja sembahjang itoe. Sesedah ia sem  
bahjang, maka terdengarlah soeatoe soeara me  
ngatakan bahasa Malim Dewa itoe dengan sebe  
narnja diadakan Allah keatas doenia kembali, de  
gan kesaktiannja, sebagaimana dehoeloe kala  
na mengabiskan Si Kafir dari tanah Atjeh.

Mendengarkan soeara itoe, sekalian orang ba  
njak itoe terperandjat dan heran dari mana da  
tangnya soeara itoe. Sekalipun jang ada disitoe  
pertjaya jang soeara itoe soeara Toehan Allah mem  
beri taheuk pada orang banjak.

Bagai orang jang tahoe hal ini, tiadalah men  
datangkan keherenan padanja, karena poehoen  
itoe berlobang diadalanja, ada orang bersemboeni  
atas soeroean Malim Dewa.

Sedjak itoe tiada orang sadja, jang datang ke  
padanja tetapi oeangoen demikian djoega. Wak  
toe Malim Dewa bersenang senangkan diri (terti  
a) empat hari lamanja di Tapian Batoe, maka da  
lam waktoe itoe ia telah mendapat sedekah drgi  
orang banjak lebih dari 10,000 doltar. Maim Dewa  
tiada mempergoenakan oeang itoe oentoeknya  
sendiri, tetapi diberikanja kepada kepala kepala  
akan pembeli sendjata dan perkakas akan peta  
wan soldadoe Kompenie.

Beberapa banjak kepala jang djadi kaja, oleh  
karena ia melarikan oeang Malim Dewa, sampai  
akarang masih hideop dan tinggal di Panama.

Tahun 1898, waktoe di Pedir ada expedi  
tione Tapa mentjhari waktoe jang  
Kompenie, maksoednya itoe  
djaché dari tangsi di Eti,  
bih 10,000 orang banjak  
iaoe Kompenie.

irim telegram ke Kota  
n. Pada boelan Juli  
dari bataljon 7.

Malim Dewa merasa  
makin boehaen dengan  
ija. Beberapa banjak  
ig tiada tahan lama,  
engan diam diam ka  
demikian Tengkoe  
dilihatnya ra'iatna  
m peperangan Teng  
in borani, karena  
ipat jang aman.

soldadoe Kompe

ne laloe menjerang ra'iat Tengkoe Tapa tetapi  
dari karena soldadoe Kompenie teelaloe sedikit  
maka sia sia sahadjalah pekerjaan itoe dan ter  
paksah moendoer.

Maka dikirau poela telegram ke kota Radja me  
minta bantoeon itoe bersama sama dengan Ge  
neral van Heutz dengan laskar jang tjoekep.

Pada 9 Juli' ra'iat Tengkoe Tapa menembaki  
tang Kompenie, tetapi achurnja penembakan itoe  
diam diam sadja sesoedah mereka itoe mendapat  
balasan dari soldadoe Kompenie, serta mendapat  
kekalahan 27 orang jang mati.

Pada 11 Juli' baharoelah soldadoe Kompenie me  
tjerakap ra'iat Tengkoe Tapa, maka penjerangan  
itoe sangat berbahaya pada Tengkoe Tapa, karena  
ra'iatnya terpaksa meninggalkan 80 mait, sedang  
jang lain lari ke Tapian Batoe.

Soldadoe Kompenie menjoeoei mereka itoe ke  
sana, tetapi dengan segera Tengkoe Tapa dan ra  
ajtnja lari ke Gajoe, disanalah mereka itoe men  
dapat keselamatan, karena soldadoe Kompenie  
tiada mengenal negeri itoe. Disana baharoelah  
ra'iat mengetahoei padanja laloe mereka itoe me  
ninggalkan Tengkoe Tapa sedang (poeteri Andam  
Dewi palsoe) lari dengan membawa harta benda  
nya dan kembali mendjadi baboe di Simpang  
Olim.

Kemoedian ada lagi beberapa orang jang me  
angkatnya djadi kepala, tetapi orang banjak poen  
tiada pertjaya dan maoe menocroet pada Tengkoe  
Tapa itoe.

Ketiga kalinya dapat djoega ia mengoempoei  
kan beberapa orang akan melawan Kompenie, te  
tapi sekali ini Toehan Allah roepaan soedah m  
arah padanja karena Tengkoe palsoe itoe mendapat  
peloroed didadanja dari Kompenie, sekali ini Ma  
lim Dewa hilang betoellah dari doenia; demikian  
lah riwayatnya Tengkoe Tapa.

## PEMBANTOE BETAWI.

K. M. P. B.

## Pelbagai chabar.

### Padang pada 31 October 1914.

#### Pegawai post dan kawat.

Diberi extra pertambahan gadji Inl: Assisten  
di Padang; masing<sup>2</sup> f 25, f 15, f 15, f 15 dan 20.

Taib gelar Soetan Mangkoeto, Kadir gelar  
Soetan Maharadja, Soetan Sjarif dan Hasan.

Diberi pertambahan gadji f 15 seboelan, sek  
rang djadi bergadjid f 50 seboelan, kepada Inl:  
Assisten di Fort de Kock.

Sjokoer, 'Adil, Aboe Samah gelar Soetan Ne  
geri, Loekman gelar Soetan Baheram.

—o—

#### Menteri politie.

Diangkat djadi menteri politie di onderaef: Sing  
kawang (afd Sambas) west Borneo, Hoesin Inl:  
schrijver b/d Residencie kantoor di Pontianak.

—idem di ond: Semitau afd Sintang Ketek, ta  
dinja inl, schrijver b/d controleur kantoor disitoe  
djoega.

—o—

#### Inl. schrijver.

Diangkat djadi inl. schrijver Resid: kantoor di  
di Pontianak Abdul Hamid, tadinja menteri djalan  
di Kapoeas II (Pontianak).

—o—

#### Menteri djalan.

Tiangkat djadi menteri djalan di Kapoeas II  
(Pontianak), Mojid. Sjarif gelas Soetan Darmansjah,  
tadinja schrijver b/d Landungsplaats.

—o—

#### Goeroe sekolah.

Diangkat djadi w/ hulponderwijver di Tandjoeang  
Pandan (Billiton) Riboet, tadinja cand: hulp ond  
(jang baroe loejoes oedjan pada inl. Normalcursus  
Betawi) jang sekaran ada di Singkawang.

—o—

#### Voetbal.

Kalau ta' ada halangan besok petang minggoe  
akan diadakan pertandingan besar, antara club  
kelas I, Pasisir dengan Sinar Kota.

Pertandingan itoe tentoe akan ramai.

—o—

#### Pemoekel diri.

Dari pada orang jang tida berfadat, ataupoen  
orang jang tidak taho saleek baloeknya 'adat 'A  
lam Minang Kabau, atjap kali keloear perkataan  
jang melanggar sepandjang 'adat. Insjaflah wa  
hai polan!

—o—

#### Anwar Pasja kena tembak.

Sepandjang kapur kawat S.B. dalam Zitting Ka  
binet Turki soedah djadi perselisihan antara An  
war Pasja dengan radja moeda, hingga mengelo  
arkan revolver memasang Radja moeda sampai  
loeka. Radja itoe laloe memasang poela, loekalah  
Anwar Pasja, laloe mati.

—o—

#### Geschorst.

Digeschorst com mies di afdeeling bureau di  
Padang. Sidepoen A. Ph. R. Theuvenet.

Diangkat djadi gantinja Gewaj.

—o—

#### Advocaat en procureur.

Hari Arbaa jbl. ini telah disoempahi oentoek  
pekerjaan Advocaat en procureur, menoeroet  
gouvernementsbesluit 26 October 1914 Art. 1 Mr.  
Emile Batta b.s. grifficier Raad yan Justitie di Pa  
dang.

Sebeloemna bertempat di Hindia Belanda da  
lam pekerjaan rechterlike macht Mr. Batta dja  
di advocaat en procureur di Maastricht.

—o—

#### Kekoerangan wang.

Kata kabar kawat S.B. 28 October, di Bandoeng  
ada seorang commies ditangkap oleh Justitie se  
bab dalam kastnya kekoerangan wang f 3700.

Di Toehan seorang onder Collecteur kekoerangan  
wang 12,000 dan satoe pegawai afdeeling ada be  
berapa riboe lagi; mereka melarikan diri.

—o—

#### Bahaja darah.

Dari KERINTJI orang kabarkan telah  
terjadi poela pembuoehan sisoeami pada isteri  
nya pada 13 October ini adalah seorang Hadji gr.  
Hadi Maroekoens doesoen Rawang (Kerintji) jang  
zsalnja alah oleh sebab naik darah djoega dengan  
tidak memikirkan apa' teroos memboeoeh, pada  
hal asalnya tjoema sedikit karena perempoean ta'  
maoe disoeroek bertanak lantas diambilna se  
boeh aloe jang sedang teroos dipagari di poe  
koelkan doea kali ke kuta isterinya ta' hingga  
kepala perempoean itoe jadi petjah dan ba'an  
aja rebah ketanah melajanglah njawanja  
seketeit itoe djoega, si pemoeoeh dibawak ke  
pendjara.

Bejitoe poen didalam Pewarta Deli diwartakan  
irim telegram ke Kota  
n. Pada boelan Juli  
dari bataljon 7.

Malim Dewa merasa  
makin boehaen dengan  
ija. Beberapa banjak  
ig tiada tahan lama,  
engan diam diam ka  
demikian Tengkoe  
dilihatnya ra'iatna  
m peperangan Teng  
in borani, karena  
ipat jang aman.

soldadoe Kompe

begini.

Boekan perboeatan manoesia. Kema  
rin pagi ada kedapat hanjoet majat seorang a  
nak ketjil di soengai Deli, dibelakang "labora to  
rium". Njata anak seorang Tjina dan barangkali  
mati na diebabekan penjat tjtjar. Politie sedang  
menjuasat siapa iboe bapa jang berlakoe sebagai  
binatang itoe.

—o—

#### Adres B.T.H.

Perdioongan pena kita dengan Marah Baginda  
soedalah berkeleleran sadja; sehingga isampialah  
terdorong moloetna mengatakam; "kita maoe  
mengambilna djadi bapa tiri kita"; tetapi hal toe ta'  
goena di salahkan benar, karena ta' pahamraja  
arti kata<sup>2</sup> Melajo.

—o—

#### Kiriman !!

Padoeka jang  
terhormat ankoe Anisetet!!

Peporan pena ankoe dengan ankoe Jong Pa  
danger harapl dihabisi „kaena satoepon ta'  
ada faedahnja.

Poetariah haloean kepada jang baik!!

Karena ankoe correspondent 8 thien; haroeslah  
mengeloearkan karangan jang rantjak, soepaja  
ankoe djang orang katakan respondent kaje,  
ataupoen seperti anak ketek kepelasan mendjawab  
karangan ankoe Jong Padanger.

Demikianlah pengharapan saja.

—o—

#### spion

R.

Terbakar.

Malam tadi kira<sup>2</sup> poekel 10, lampoe jang ada  
ada simpang empat di moeka